اعــداء ما وجدي عليك بهيّنٍ ولا الصبرُ ان أُعطيتُهُ بجميلِ
كـأنّي وَالعـداء لم نَسْرِ ليلةً ولم تُزجِ أنضاءٌ لهنّ ذميلُ
ولم تلوِ رَحْلينا ببيداء بلقعٍ ولم تَرمِ جوزَ الليلِ حيث يميلُ

هذا ما حصلنا عليه من آثار تلك المرأة التي تمتّعت دهرًا بنعيم الدنيا ثمّ زهدت بملاذّها الباطلة وانقطعت في ديرها الى خدمة باريها الى آخر انفاسها فماتت كما قال في الاغاني في ولاية المغيرة بن شعبة اعني نحو ٢٠ للهجرة (٦٤٢ م) ودُفنت في ديرها

(لاحق)

المخطوطات العربيّة لكَتَبة النصرانية

للاب لويس شيخو اليسوعي (تابع)

حرف السين

٣٩٠ ﴿سابا﴾ القديس يوحنّا النينوي اشتهر في القرن السادس في احد اديار العراق وعُرف بالشيخ الروحاني. كتب بالسريانية وانّما عُرّبت تآليفه ولا يُعرف معرّبها. له : ١ ٣٠ ميمرًا في العيشة النسكيّة والفضائل الرهبانيّة. يوجد عدّة نسخ من هذه الميامر. نسختان في المكتبة الفاتيكانيّة (Vat. 69 et 518) ترتقي احداهما الى القرن السادس عشر ونسختان في مكتبة باريس (Paris, n° 157, n° 1° et 158) ونسخة ثالثة بالكرشوني (Syr. n° 202) مع تفصيل الميامر. وكذلك فصّلها السمعاني في المكتبة الشرقيّة (B. Or., I, 441 seq) ونسخة في مكتبة الموارنة في حلب (ع ٣٧٥٠) كتبها القس انطاكيوس في دير الاوزة سنة ١٢٠٨. وقد دخل منها

حديثاً نسخة قديمة في مكتبة لندن (ع ٣٩٨) ناسخها ابو اسحاق بن قسطنطين بن عميد الدولة بن عبد المسيح وفي آخرها هذان البيتان :

يا طالب العلم باشر الورعا واجتنب النوم واهجر الشبعا
أقبل على الدرس لا تفارقهُ فالعلمُ بالدرس قام وارتفعا

والقديس يوحنا سابا ٢ً رسائل يبلغ عددها ٤٨ رسالة في مواضيع روحية ضُمَّت الى بعض النسخ السابق ذكرها . وقد عدّدها ايضاً السمعانيّ في المكتبة الشرقية

٣٩١ ﴿ سابور بن سهل ﴾ الطبيب الملازم لبيمارستان النصارى في جنديسابور المتوفى سنة ٢٥٥ هـ (٨٦٩ م) اطلب ترجمته في طبقات الاطباء لابن ابي اصيبعة (١ : ١٦١) وقد ذكر له هناك : ١ً عدة تآليف اشهرها كتاب الاقراباذين الكبير في ١٧ باباً . منه نسخة في مكتبة مونيخ (Ms. 808) . ثم ٢ً كتاب قوى الاطعمة ومضارها ومنافعها . ٣ً ردّ على حُنين في كتابه الفرق بين الغذاء والدواء المسهل . ٤ً القول في النوم واليقظة . ٥ً كتاب ابدال الادوية

٣٩٢ ﴿ سالاريوس ﴾ الكردينال كان في اوائل القرن الثامن عشر . في مكتبتنا الشرقية • تعريب رسالة الكردينال سالاريوس حرّرها الى مطران الروم الرتبم على مدينة فيلادلفية سنة ١٧٠٠ • عُرّبت سنة ١٧٩٠

٣٩٣ ﴿ سالم ﴾ الاب فرنسيس ماريا الراهب الفرنسيسي الصقلي من مدينة سا الرمل الى مصر كان في اواخر القرن السابع عشر نشر في رومية سنة ١٦٩٩ مختصر اعمال المجمع الخلقيدوني تحت عنوان «مضمون المجمع الخلقيدوني القدس الارثوذكسي في • علّة هرطقة اوطاخي المنافق» معرّباً عن اللاتينيّة في مصر

٣٩٤ ﴿ سالم ﴾ القس لاونطيوس او لانديوس الحلبي الملكي ازهر في اواسط القرن الثامن عشر . له : ١ً في مكتبة الفاتيكان (ع ٩٥٨) وفي مكتبتنا الشرقية • رسالة تتضمّن الردّ على قول ميخائيل القبطيّ مطران دمياط في ترك الاعتراف • معلّم • وكانت الطائفة القبطيّة ارسلت كتابة ميخائيل المذكور الى القس لاونديو سالم فكتب تفنيدها في رومية العظمى سنة ١٧٦٨ في مقدّمتين و ١٣ فصلاً . ٢ً مكتبة دير الشير وفي مكتبة دير بزّمار للقس لاونديوس كتاب ايقاظ الغافل وتنا التجاهل . تاريخ نسخة دير الشير سنة ١٧٥٨ . ٣ً في مكتبة المارونة في حا

(ع ٤٧١) ترجمة اعترافات القديس اوغسطينوس عربها القس لاونديوس سنة ١٧٠٥ . بين مخطوطات مكتبة البروبغندا (ع ١٨) وفي بيت الشماس تتولا أيوب في حلب كتاب تأملات مار اوغسطينوس عربها القس المذكور

٣٩٥ ﴿ سان ڤيتالي ﴾ الاب جاك اليسوعي (J. Sanvitale) المتوفى في ٧ ك ٢ سنة ١٦٨٣ له تأملات يومية لشهر قلب يسوع طبعت في الطبعة الكاثوليكية في آخر كتاب تكريم القديسين سنة ١٨٦٧

٣٩٦ ﴿ ساوسطوس ﴾ الدرايزوني الكيليطس الاورثذكسي من اهل القرن الثامن عشر . له في مكتبتنا الشرقية مع كتاب غوكملسطوس اسقف حلب مقالة في تقديس سر القربان بصلاة الروح القدس (Epiclèse) على خلاف تعليم الكنيسة

٣٩٧ ﴿ ساويروس الانطاكي ﴾ هو البطريرك اليعقوبي الدخيل المتوفى سنة ٥٣٩ له في السريانية كتب مختلفة طقسية ووعظية . وقد عرّب من تآليفه: كتاب امانة ساويروس منها نسخة في المكتبة الفاتيكانية (Vat. n° 74) وفي مكتبة باريس (Syr. 238, n° 3) . وله في مكتبة كلية كمبريج « موعظة على الابرص الذي شفاه السيد المسيح » تقرأ عند اليعاقبة في الاحد الثاني من الصوم

— ساويرس اسقف مليج — اطلب بطرس الجميل
— ساويرس اسقف الاشمونين — اطلب ابن المقفع

٣٩٨ ﴿ سباط ﴾ القس يوحنا السرياني الحلبي كان في القسم الثاني من القرن التاسع عشر له في مكتبة القس بولس سباط « دستور الايمان وايضاحه مع تفنيد اضاليل اليعاقبة »

٣٩٩ ﴿ سبريشوع ﴾ هو القس سبريشوع ابن فولس الموصلي النسطوري من كتبة القرن العاشر والحادي عشر اطلب المكتبة الشرقية للسمعاني (BO, III, p. 541) . له في المكتبة الفاتيكانية (Vat. 115) نسخة من جدال جرى له مع بعض علماء اليهود في امر المسيح . وله هناك ايضاً كتاب في الرد على اليعاقبة في تأييد البدعة النسطورية

٤٠٠ ﴿ سبستيانوس ﴾ هو احد الرهبان الفرنسيين المرسلين الى الشرق في القرن الثامن عشر . له في بيت الشماس شكري أيوب كتاب صلوات مختلفة

وتعليم القرنتحيين للتناولة الاولى وتأملات في آلام السيد المسيح

٤٠١ «البلبل» هو البطريرك الاروني بطرس جرجس بن الحاج رزق الله المتوفى في ١٢ نيسان ١٦٧٠ . له في مكتبة باريس عدة رسائل ارسلها في عهد بطريركيته سنة ١٦٥٨ الى ملك فرنسة والى الملكة والى الكردينال مازارين والدوق دي غويز

٤٠٢ «سيراكو» المنسنيور لويس الايطالي . عرّب له سنة ١٩٠٩ المرحوم المنسنيور يوسف العلم كتابة تعزية الخاطئين في اعترافات مار اغوسطين فنشره سنة ١٩٠٩

٤٠٣ «ستلا» الراهب الفرنسيسي ديدكوس اشتبر في القسم الثاني من القرن السادس عشر توفي نحو السنة ١٥٨٠ . له عدة تآليف لم يُعرَّب منها الا كتابه اباطيل العالم . منه نسخة خطيّة في ثلاثة مجلدات في مكتبة الآباء الكبوشيين في بيروت مخطوطة سنة ١٦٠٣ في حلب . وقد طُبع جزء من هذا الكتاب في الشوير سنة ١٧٢٩ ثم طُبع بتمامه في اربعة اجزاء في مطبعة الآباء الفرنسيسيين في القدس ومعرّبه احد رهبانهم المدعو ألشر ميخائيل كورجادي . وقد وجدنا منه نسخة في بيت الشماس شكري أيوب في حلب يقال انه عرّبها من الاسبانيّة البادري روفائيل وتنابول الحافظ اللاهوتي .

٤٠٤ «سرجس بن هليا» كان رومياً من اهل القرن الحادي عشر على ما نظن (١) نقل من الروميّة الى العربيّة كتاب الفلاحة الروميّة في ١٢ باباً للحكيم قسطوس بن اسكور . طُبع الكتاب في مصر سنة ١٢٩٣ هـ (١٨٦٠م) . ومن هذا الكتاب نسخة قديمة منذ نحو ٦٠٠ سنة عند جناب جرجي بك صفا تحتوي الجزء الثاني من الكتاب . وهذا كتاب الفلاحة الروميّة يُنسب ايضاً تعريبه لقسطا بن لوقا ولاسطاث ولابي زكريا بن يحيي بن عدي قال الحاج خليفة في كشف الظنون (٥ : ٣٢٦) . ان ترجمة سرجس اكمل واصلح من غيرها . اطلب ايضاً مخطوطات اوكسفرد Bodl.) (439 ومجلّة الاسلام الالمانيّة (Der Islam V, 174-179)

٤٠٥ «سركيس بن يوحنا» هو الشماس الرباني الدمشقي كان في القرن

١) ما لم يكن الطبيب النسطوري الشهير سرجيوس الراسعيني من علماء السريان في القرن السابع ومعرب كتب عديدة من الرومية

الخامس عشر للميلاد . عرَّب من السريانيَّة : ١ً كتاب المصباح المرشد الى الفلاح لابي نصر ابن يحيي التكريتي (الشرق ٩ [١٩٠٦] : ٦٤٨) . وعرَّب ٢ً من السريانيَّة ايضاً كتاب منارة الاقداس لابن العبري منهُ نسخة في مكتبة اوكسفرد بالحرف الكرشوني (Bodl., Hunt, 48) ونسخة اخرى في دير الشرفة . وعنها نُقلت نسخة مكتبتنا الشرقيَّة

٤٠٦ ﴿سَفَر﴾ السيّد اثناسيوس سفر العطّار السرياني اسقف ماردين المتوفّى في ٩ نيسان سنة ١٧٢٨ اطلب ترجمة حياته في المشرق ١١ [١٩٠٨] : ٥٦٣-٥٧٠ . من مآثره : ١ً كتاب عظمة وحدانيَّة الكنيسة المقدَّسة الجامعة الرسوليَّة الكاثوليكيَّة الرومانيَّة، صنَّفهُ سنة ١٧٢٠ م في مكتبة باريس السريانيَّة بالكرشوني (Ms Syr., 219) كتبهُ في رومية القس خدر الكلداني سنة اليوبيل العظيم ١٧٢٥ . ٢ً كتاب تفاصيل رحلته الى العجم بصحبة السيد فرنسوا پيكه اسقف سيزاروبل سنة ١٦٨٥ . منهُ نسخة في مكتبة الفاتيكان (Vat, 232) . ٣ً كتاب طريق التوبة بالسريانيَّة منهُ نسختان في مكتبة دير الشرفة

٤٠٧ ﴿سكارباتي﴾ الاب بندكتوس من اهل اواسط القرن التاسع عشر . عرَّب القس يوسف الشباني الراهب الحلبي اللبناني من الايطاليَّة كتابهُ تساعيَّة استعداداً لعيد القديس انطونيوس الكبير فطُبع في مطبعة قزحيا سنة ١٨٧٤

٤٠٨ ﴿سكوبولي﴾ الاب لوران من الرهبانيَّة التياتينيَّة المتوفّى في نابولي سنة ١٦١٠ . لهُ : ١ً كتابهُ الشهير المنسوب اليهِ غالباً المعروف بالحرب الروحيَّة عرَّبهُ الاب بطرس فروماج اليسوعي فطُبع اوَّلاً في رومية (١٧٧٧) ثم في الموصل (١٨٦٨) . وقد اختصرهُ الخوري بطرس دياب الميلي وطبعهُ في رومية سنة ١٨٥٠ تحت عنوان «كتاب سلاح المحارب ضد التجارب» . ٢ً وفي مكتبتنا الشرقيَّة ملحق بكتاب الحرب الروحيَّة تاليف الاب سكوبولي في ثلثة اجزاء عرَّبهُ من اللغة الايطاليَّة القس متى شهوان المارو في احد تلامذة عين ورقة

٤٠٩ ﴿سكوتس﴾ هو يوحنا الراهب الفرنسيسي واللاهوتيّ الشهير المعروف بدونس سكوت (Duns Scot) المتوفّى سنة ١٣٠٨ . في مكتبة دير الشير للرهبان الروم الكاثوليك الحلبيين «كتاب لاهوت يوحنا سكوتس تأليف بطرس التولاوي

السارودي، وهو كتاب ضخم ينتقد فيه المؤلف آراء سكوتس اللاهوتية في الله تعالى وفي السيد المسيح

٤١٠ «سلبسترس» بطريرك الروم الاورثذكس وعدوّ الكاثوليك في اواسط القرن الثامن عشر المتوفّى في دمشق سنة ١٧٦٥ . في مكتبتنا الشرقية «مجموع قوانين الرسل القديسين والمجامع المقدسة المسكونية والمكانية وقوانين الآباء. نقلة من اليوناني الى العربي كير سيليسترس البطريرك والياس بن فخر عن مجاميع ثاودورس بلصمون ويوحنا زوناراس مع تفسير بعض القوانين لبلصمون وذيل في مجموع القضايا والاحكام التي الّفه كير متّى البلصطري الراهب» وفي آخره يقال انّ المعرّب هو الياس فخر بواسطة الشماس ثاودوسيوس خادم البطريرك سيلبسترس سنة ٧٢٥٩ للعالم (١٧٥١م) في حلب. وفي مكتبة الروم البطريركية في القدس نسخة ثانية من هذا الكتاب (العدد ١)

٤١١ «سلستينوس» هو الهولندي بطرس غوليوس (Pierre Golius) الترهّب في الرهبانية الكرملية حيث دُعي سلستينوس المنتمي الى القديسة لودفينة (Célestin de S^te^ Ludwine) كان مرسلًا في لبنان وتوفي في الهند في مدينة صورات سنة ١٦٧٣ . من مآثره: ١ً تعريبه للاقتداء بالمسيح الذي طُبع اوّلًا في رومية سنة ١٦٧٣ . منه نسخة مخطوطة في مكتبتنا الشرقية . وقد روى اسطفان عوّاد في مخطوطات المكتبة الدينية في فلورنسة (ص ١٣٢) انّ تعريب الاقتداء بالمسيح المنسوب الى الاب سلستينوس الكرملي منقول عن نسخة سابقة من تعريب الاب اغناطيوس الاورلياني المرسل في حلب . وهذه النسخة تاريخها سنة ١٦٣٨ موجودة في المكتبة الدينيّة . ٢ً وللاب سلستينوس ترجمة القديسة تريزيا . ٣ً حكم وآداب باللغتين اللاتينيّة والعربيّة . ونقل الى اللاتينيّة مجادلات بين كاثوليك وهراطقة ونقل ايضاً اليها القرآن (اطلب المشرق ٩[١٩٠٦]:٨٣٧)

٤١٢ «سلزاني» الاب ادوار اليسوعي (P. Ed. Salzani) المتوفّى في غزير في ٢ شباط ١٩١٦ له بعض تعريبات مخطوطة نُشر منها بالطبع: ١ً الطريق المستقيم الى حبّ يسوع القويم للقديس الفونس ليكوري طُبع في مطبعتنا الكاثوليكية سنة ١٩٠٣ . ٢ً العبادة الثبتة لآلام المسيح واوجاع امه الحزينة . طُبع سنة ١٩١١ .

٣ً العبادة الحقيقية نحو مريم العذراء للطوباوي غرينيون دي مونفور (١٩٠٨)
٤ً والف تسابيح لاكرام سيدة التعزية في تخايل (١٩٠١)

٤١٣ ﴿ سليمان اسقف البصرة ﴾ كان في النصف الاول من القرن الثالث عشر من النساطرة . له كتاب النحلة في اخبار العهدين القديم والجديد ومعلومات وفوائد شتى . كتبه في الكلدانية في ٦٠ باباً قطبعه العلّامة الانكليزي بودج (Budge) في اكسفرد سنة ١٨٨٦ مع ترجمته الى الانكليزيّة . وهذا الكتاب قد نُقل قديماً الى العربيّة منه نسخ في مونيخ واوكسفرد وفي دير الشرفة وعن هذه النسخة الاخيرة نُقلت نسخة مكتبتنا الشرقيّة سنة ١٨٨٧ يقال في ختامها : « قد ملك على هذا الكتاب ماري ديونيسيوس ابن مطران ميخائيل مطران مدينة حلب في السنة ١٥٦٧ مسيحية الموافقة للسنة ١٨٧٨ اليونانيّة »

٤١٤ ﴿ سمعان القناني ﴾ او القانوي احد رسل المسيح الاثني عشر . ورد في كتاب المجامع والسينودسات في نسختي مكتبتنا الشرقيّة وغيرها « وصايا وقوانين السليحين لسمعان القناني من اجل رسوم الكنيسة واهلها »

٤١٥ ﴿ سمعان العمودي القديس ﴾ المتوفّى سنة ٤٦٠ . ذكر له ابو البركات ابن كبر في قائمته (Riedel, 648) كتاب المقالات الجامعة ٣٦ ميمراً من اقوال القديس سمعان . من هذا الكتاب نسخة في المكتبة الفاتيكانيّة (Vat. 70 ; B. Or., II. 44 n° 10, 5) ومنه نسخة اخرى (ع٦٦) في مكتبة القبر المقدّس في القدس الشريف كُتبت في دمشق سنة ١٥٧٠ (اطلب فيها ايضاً الصفحات ٢٩ و ٣٠ و ٦٣) . وفي المكتبة الفاتيكانية كتاب اعمال القديس سمعان وترجمة حياته في ٢٨٩ صفحة (Vat. 80) . وذكر له ابن كبر ايضاً اجوبة عن مسائل عدّتها ٤١ مسألة و ١٥ قولاً

٤١٦ ﴿ سمعان التسالونيكي ﴾ مطران سالونيك الرومي المتوفّى سنة ١٤٢٩ له كتاب في الطقوس والحقّ القانونيّ كتبه باليونانيّة . منه نسخة معرّبة في مكتبة دير البلمند (ع ٦٦)

٤١٧ ﴿ السمعاني الراهب ﴾ هو الاب جرجس الانطاكي راهب دير القديس سمعان . له مجادلة جرت بينه وبين ثلثة انفار من فقهاء المسلمين بحضرة الامير الملك المشرّ في حلب على عهد اخيه الملك الظاهر غازي ابن صلاح الدين يوسف بن أيوب

في القرن الثالث عشر . من هذه المجادلة نسخ متعددة في مكاتب اوربة الشرقية (Steinschneider: *Polem. Literatur, p.* 87-89) . ومنها ثلث نسخ في مكتبتنا ونسخة في مكتبة الخوري قسطنطين باشا الراهب المخلصي وفي مكتبة السنيور جرجس شلحت في حلب

٤١٨ ﴿ السمعاني اسطفان عوّاد ﴾ هو رئيس اساقفة حماة المارونيّ وناظر المكتبة الفاتيكانيّة ولد في طرابلس سنة ١٧٠٩ وتوفي في ٢٥ تشرين الثاني سنة ١٧٨٢ . له تآليف متعددة نُشرت بالطبع اخصّها اعمال القديسين الشهداء الشرقيين والغربيين طُبع في رومية سنة ١٧٤٨ . ونشر اعمال مار افرام بالسريانيّة واللاتينيّة مع الاب بطرس مبارك اليسوعي المارونيّ (١٧٤٢) ووصف مخطوطات المكتبة المديشيّة في فلورنسة (١٧٤٢) ونقل الى اللاتينيّة اعمال المجمع اللبناني (طُبع سنة ١٨٢٠)

٤١٩ ﴿ السمعاني سمعان عوّاد ﴾ هو شقيق البطريرك يعقوب عوّاد ومطران دمشق توفي في ١٠ شباط سنة ١٧٥٦ (اطلب ترجمته في المشرق ٧[١٩٠٤]: ٧٠٥) له في مكتبتنا الشرقيّة وفي المكتبة الفاتيكانيّة(Vat. 650) كتاب في اسرار البيعة دعاه منارة الاسرار السبعة تاريخه سنة ١٧٠٦

٤٢٠ ﴿ السمعاني شمعون ﴾ المولود في طرابلس في ١٩ آذار ١٧٤٩ والمتوفى في ٧ نيسان ١٧٨١ علّم اللغات الشرقيّة في كلّيّة بادوا في ايطالية . ومن مآثره وصفة لمخطوطات المكتبة النانيّة وكتابة في وصف كُرة سماويّة كوفيّة (١٧٩٠)

٤٢١ ﴿ السمعاني يوسف سمعان ﴾ هو رئيس اساقفة صور واشهر السماعنة وكلّهم تلامذة المدرسة المارونيّة في رومية ولد في حصرون في ٢٧ آب ١٦٨٧ وتوفي في رومية في ١٣ ك ٢ ١٧٦٨ تآليفه كثيرة عظيمة الشأن طُبع منها خصوصاً كتابه المكتبة الشرقيّة الفاتيكانيّة في اربعة مجلدات . ثم ترجمة تاريخ ابن الراهب الى اللغة اللاتينيّة . والقسم الثالث من اعمال مار افرام باللاتينيّة واليونانيّة ونشر قوانين وفرائض الرهبانيّة اللبنانيّة . وكتب اخرى في اللغة اللاتينية ويذكر له عدّة مخطوطات فُقدت بحريق حدث في المخادع الفاتيكانيّة سنة ١٧٦٨ كان من جملتها كتاب في مجموعات المجامع العربيّة والسريانيّة وكتاب في ترجمات الكتاب المقدّس فيها وكتاب في المؤلفين العرب النصارى والمسلمين وفي الطوائف النصرانيّة والمدرسيّة

والاسلامية وتاريخ سورية القديمة والحديثة وغير ذلك مما يؤسف عليه لفقدانه

٤٢٢ ﴿ السمعاني يوسف شمعون ﴾ ويقال يوسف نعمة الله بن شمعون رئيس اساقفة طرابلس وعم يوسف سمعان المذكور توفي سنة ١٦٩٥ . له في مكتبة الفاتيكان (ع ٢٠٤) وفي مكتبة لويزة ومكتبتنا الشرقية كتاب في المنطق . وله ايضاً في المكتبة الفاتيكانية (Ms 641) وفي مكتبتنا الشرقية وفي مكتبة طاميش كتاب في علم الذمة وهو صاحب تاريخ بطاركة انطاكية الذي طُبع في رومية سنة ١٨٨١ منه نسخة خطية هناك (Vat., Syr. 421)

٤٢٣ ﴿ السمعاني يوسف لويس ﴾ ابن اخي السيد يوسف سمعان السمعاني ولد في طرابلس سنة ١٧١٠ وتوفي في ٩ شباط سنة ١٧٨٢ في رومية . له تأليف جليل في رتب الكنيسة الجامعة وطقوسها في ١٣ مجلداً ثم تآليف مختلفة لاتينية منها طقسية ومنها تاريخية كتاريخ بطاركة الكلدان النساطرة . وقد نقل ايضاً مجموعة القوانين البيعية لعبد يشوع الصوباوي ولابن العبري فطبعهما الكردينال ماي (Mai) سنة ١٨٣٨

٤٢٤ ﴿ السنيري ﴾ الاب بولس (P. Segneri) الواعظ اليسوعي الايطالي الشهير المتوفى في ٩ ك ١ سنة ١٦٩١ . له : ١ً الخطب الباهرة والمواعظ الزاجرة في مجلدين مستخرجة من الايطالية الى العربية القس اسطفانوس الفيرمي سنة ١٧٦٢ وطُبع في الموصل سنة ١٨٨١ . منها نسخة خطية في مكتبتنا الشرقية تحتوي نحو نصفها معربة تعريباً غير التعريب السابق كتبها سنة ١٨١٩ يوسف بن منصور الشدياق . ٢ً المواعظ السديدة الادبية في تثقيف المسيحي في طريقته الدينية عربها الاب بطرس فروماج اليسوعي الا المواعظ العشر الاخيرة فعربها القس سركيس بن بطرس الجبري (المشرق ١٧ [١٩١٤] : ١٠٠) طُبع في الموصل سنة ١٨٩٢ منه نسخة خطية في مكتبتنا الشرقية وفي مكتبة الموارنة في حلب وفي دير طاميش . ٣ً كتاب مرشد الكاهن عربه الاب بطرس فروماج اليسوعي سنة ١٧٣٥ طُبع في الشوير سنة ١٧٦٠ ثم طُبع بالكرشوني في دير قزحيا سنة ١٨٣٨ ثم في رومية (١٨٤٤ و ١٨٦٠) . منه ثلث نسخ خطية في مكتبتنا الشرقية وفي مكتبة الشماس شكري أيوب تاريخهما سنة ١٧٢٩ وقد نقله الى الكلدانية المطران توما اودو وطبعه في الموصل سنة ١٨٨٢ . ٤ً مرشد المسيحي عربه الاب بطرس فروماج منه نسختان في مكتبتنا الشرقية

طُبع في القدس سنة ١٨٥٢ و ١٨٧٤ وطُبع كذلك في الموصل وطُبع في التركيَّة بحرف ارمني في البندقيَّة سنة ١٨٢٧ . ٥ً مرشد المعرّف والمعترف عرّبه الخوري يوسف الباني الحلبيّ منهُ نسخة في دير سيّدة الحقلة في كسروان . وعرّبهُ ايضاً الخوري ابراهيم جلوان من تلامذة المدرسة المارونيَّة في رومية منهُ نسخة في المكتبة المارونيَّة في حلب (المشرق ١٧ [١٩١٤] : ٣٥٨) طُبع ايضاً بالتركيَّة والحرف الارمني في البندقيَّة سنة ١٨٣٧ . ٦ً كتاب التعبّد لمريم طُبع في رومية سنة ١٧٦٦ من تعريب احد كهنة بيعة الله القدّسة حلبيّ من طائفة الروم وعلى المقدّمة شهادة ديونيسيوس حجّار والاب اليسوعي ثاودورس المكرّم (Th. Honoratus) ثم طُبع في الموصل سنة ١٨٧٠ و ١٨٩٦

٤٢٥ ﴿ سولانو ﴾ القديس فرنسيس والراهب الفرنسيسي المرسل الى اميركة المتوفّى في ١٤ تموز سنة ١٦١٠ . في مكتبتنا الشرقية كتاب صغير بهذا العنوان «استخراج بعض نصائح منتطقة من اعمال ماري فرنسيس سولانوس من اللغة الايطالية الى اللغة العربية منتسقة على كل يوم من ايام السنة» كُتب في مدينة مصر سنة ١٧١٠ ولم يُذكر اسم المستخرج

٤٢٦ ﴿ سيريغو ﴾ ملاتيوس الراهب الاورثذكسيّ المتوفّى في ١٣ نيسان ١٦٦٤ اطلب ترجمتهُ في اعداد صدى الشرق (Echos d'Orient, XI et XII) . لهُ : ١ً في مكتبة القبر المقدّس (ع ٨) وفي بيت المرحوم سليم شحاده « كتاب البراهين الواضحة السنيَّة في الردّ على الآراء الكلوينيَّة واللوترانيَّة » . عرّبهُ على ما يُظنّ السيّد دوثياوس بطريرك اورشليم سنة ١٦٩٠ . ولهُ في مكتبتنا الشرقيَّة حلّ الاعتراضات الكلوينيَّة ضدّ الاستحالة الجوهريَّة

٤٢٧ ﴿ سيغور ﴾ السيّد غستون (Mgr de Ségur) ويُكتب اسمهُ ايضاً سافور وسيكور توفّي سنة ١٨٨١ . لهُ : ١ً كتاب اجوبة مختصرة في بعض اعتراضات على الديانة الكاثوليكيَّة عرّبها السيّد لودوفيكوس بيافي وطبعا في المطبعة الافرنسيسيَّة في القدس سنة ١٨٦٣ . ٢ً كتاب المذاكرات المفيدة في حالة المذهب البروتستاني الجديدة عرّبها المرحوم جرجس زوين . طُبع في مطبعتنا الكاثوليكيَّة سنة ١٨٦٥ و ١٨٨٠ . ٣ً نخبة الاخبار وتحفة الافكار تعريب الخوري يوسف

البستاني . طُبع في المطبعة عينها سنة ١٨٨٠

٤٢٨ ﴿ سيغور ﴾ السيّدة بلنش دي سيغور لها كتاب الحداثة المسيحيَّة مرّبتهُ الكونتيس دي فلانيني . طُبع في مطبعتنا سنة ١٨٥٩

٤٢٩ ﴿ سيكار ﴾ الاب كلوديوس اليسوعي (P. Cl. Sicard) المرسل في حلب والمتوفى في مصر سنة ١٧٢٦ مؤلف عدة رسالات في عاديات مصر وآثارها لهُ في مكتبتنا الشرقيَّة كتابهُ الذي ألّفهُ في حلب في ١٣ آذار سنة ١٧٠٩ برهان هندسي يدلُّ على انها هي الكنيسة الواحدة الحقيقيَّة * في ثلثة اقسام بيَّن فيها انَّ الكنيسة الرومانيَّة وحدها تستحقُّ ان تُدعى كنيسة المسيح

٣٤٠ ﴿ سينيكالكي ﴾ الاب ليباريوس اليسوعي (P. L. Senechalchi) لهُ بين مخطوطات فقيد الكنيسة السيّد يوسف الدوماني مطران طرابلس كتاب علم الخلاص الابدي وهو شرح على الرياضات الروحيَّة التي القديس اغناطيوس دي لويولا . قد استخرجها من الايطاليَّة الى العربيَّة الخوري بُنطر حليب المرسل القبطي احد ابناء مدرسة انتشار الايمان المقدَّس في القرن الثامن عشر (لها بقيَّة)

ذكر مولد الملحد ارنست رنان

(١٨٢٣—١٨٩٢)

تناقض رنان في آرائه

الاب س. م اليسوعي

في ٢٨ شباط المنصرم مرَّت المائة الاولى على مولد الملحد الفرنسي الشهير ارنست رنان الذي لم يكتفِ بخلع ثوب الاكليروس المقدَّس بل جحد ايمانه المستقيم وقضى اوفر مدَّة من حياته في تدوين اركان ذلك الايمان في آلاف من قلوب مواطنيه وذلك بنشر عشرات من الكتب الكفرية ولاسيما مؤلفه الذي عنوانهُ «حياة يسوع»